



NYC Care로 몸이 아프기 전에 예방 검진을 받을 수 있습니다

뉴욕시는 의료 서비스가 인간의 권리라고 믿고 있습니다. 어디에서 태어났든지, 경제적으로 얼마나 부유한지와 관계없이, 뉴욕시에서는 누구나 우수하고 저렴한 의료 서비스를 받을 권리가 있습니다.

NYC Care가 있으면 지역의 NYC Health + Hospitals 환자 진료소에서 전담 의료진을 통해 정기적으로, 필요로 하시는 의료 서비스를 받을 수 있습니다. 또한 일차 진료, 산부인과 진료, 정신 건강 진료와 필요한 약 처방을 연중무휴 받을 수 있습니다.

NYC Care가 있으면 의료 기관과 형성한 관계를 바탕으로, 건강상의 문제를 조기에 관리하여 건강한 상태를 유지할 수 있습니다. 필요한 치료를 받기 위해 더 이상 응급실을 이용할 필요가 없습니다. 모든 서비스는 무료로 또는 저렴한 비용으로 제공됩니다.

자세히
알아보고
가입하려면 다음
번호로 전화해주세요.

1-646-NYC-CARE
1-646-692-2273

개인정보 보호 및 기밀
유지 보장

NYC
HEALTH+
HOSPITALS



자세히 알아보고 가입하려면
다음 번호로 전화해 주십시오.

1-646-NYC-CARE
1-646-692-2273

nyccare.nyc

Bronx/Brooklyn/Staten Island • 제2권 • 1/30/20

Korean_01/20



새소식을 받아 보세요. 팔로우하세요.

뉴욕시의 의료 서비스를 여는 귀하의 열쇠

이민 자격이나 지불 능력에 상관없이
품위있고 존중받는 의료 서비스를 받을
귀하의 권리에 대한 문을 여세요.



이제 브루클린,
스태튼아일랜드,
브롱크스에서도 이용
가능합니다. 2020년말부터
시 전체에 서비스가 제공됩니다!

지금 NYC Care에 가입하세요!

1-646-NYC-CARE

1-646-692-2273

nyccare.nyc

개인정보 보호 및 기밀 유지 보장

NYC
HEALTH+
HOSPITALS



NYC Care 정보

NYC Care는 건강 보험에 가입할 자격이 되지 않거나 가입할 여유가 없는 뉴욕시 주민에게 의료 서비스를 무료로 또는 저렴한 비용으로 이용할 수 있도록 보장해주는 의료 프로그램입니다. 존엄성과 존중을 바탕으로 이민자 신분이나 지불 능력에 상관없이 부담없는 의료 서비스를 보장받을 권리를 여세요.

NYC Care로 다음과 같은 혜택을 누릴 수 있습니다.

- + 멤버십 카드로 지역의 NYC Health + Hospitals 환자 진료소에서 일차 진료 및 예방 진료 서비스를 이용할 수 있습니다.
- + 전담 일차 의료 기관을 선택하여 질병 예방에 도움을 받고 건강 유지에 필요한 다른 서비스를 받을 수 있습니다.
- + 2주 내에 전담 일차 의료 기관과 첫 방문 예약을 정할 수 있습니다.
- + 도움이 필요할 경우 NYC Care 콜 센터와 연중무휴 통화할 수 있습니다.
- + 처방약을 연중무휴 저렴한 비용으로 구입할 수 있으며, 필요한 경우 야간 리필이 가능합니다.
- + 간호사, 정신 건강 전문가, 의료 보조원, 사회복지사, 약사 및 영양사로 구성된 일차 의료 기관 팀의 지원을 받을 수 있습니다.
- + 가입비나 월 이용료 없이 우수한 의료 서비스를 받을 수 있습니다. 의료비는 가족 규모 및 수입에 따라 결정됩니다.

자세히
알아보고
가입하려면 다음
번호로 전화해주세요.

1-646-NYC-CARE
1-646-692-2273

개인정보 보호 및
기밀 유지 보장

멤버십 서비스

일차 및 예방 의료

- + 위산과다, 인후염, 고열과 같이 흔히 발생하는 신체 질병을 치료할 전담 일차 의료 기관을 선택할 수 있고 당뇨병과 고혈압 같은 만성 질환을 관리하는 데 도움을 받을 수 있습니다.
- + 유방조영술이나 대장내시경 같은 일상적인 예방접종 및 검진을 받을 수 있습니다.

특수 진료

일차 의료 기관에서 전문가와 긴밀히 협력하여 다음과 같이 귀하에게 필요한 서비스를 안내해 드립니다.

- + 심장학과
- + 관절염 치료
- + 정형외과
- + 족부외학과
- + 체중 감량 서비스
- + 소화기과
- + 일반 외과
- + 이비인후과(ENT)
- + 여성 건강 및 산전 관리
- + 시력 관리

행동 건강 및 약물 사용

- + 우울증, 불안 및 기타 정신 건강 상태를 치료하기 위한 다양한 정신 건강 서비스를 이용할 수 있습니다.
- + 적절한 정신 건강 전문가, 사회복지사, 치료사 또는 정신과 의사를 추천받습니다.
- + 중독 및 약물 사용 장애에 대한 치료와 지원을 받을 수 있습니다.

부담없는 비용의 약

- + NYC Health + Hospitals 약국에서 낮은 비용 부담으로 약을 구입할 수 있고 주중 저녁 시간과 주말을 포함하여 업무 외 시간에도 약국을 이용할 수 있습니다.
- + 온라인으로 처방전 리필을 신청할 수 있습니다.

질의응답

NYC Care란 무엇인가요?

NYC Care는 NYC Health + Hospitals에서 제공하는 멤버십 기반 프로그램으로서, 가입자는 전문의 방문, 저비용 약, 연중무휴 고객 서비스를 포함하여 무료 또는 저비용으로 진료와 주치의를 이용할 수 있습니다.

NYC Care 이용 자격은 어떻게 됩니까?

뉴욕시에 6개월 이상 거주한 분 중 뉴욕주에서 이용 가능한 저렴한 정부 건강 보험 가입 조건을 충족할 수 없는 분이 대상입니다. 또한 연방 기준에 따라, 건강 보험을 부담할 수 없는 분도 이 프로그램의 대상이 될 수 있습니다. 자격 여부를 확인하려면 지금 바로 1-646-NYC-CARE (1-646-692-2273)로 전화해 주세요.

서비스 이용 시 금액을 얼마나 지불해야 하나요?

귀하의 지불 능력에 따라 금액을 지불하게 됩니다. 가족 규모와 수입에 따라 할인 요금이 결정되며 \$0부터 시작됩니다. 가입비, 월 이용료 또는 할증료가 없습니다. 보다 자세한 사항은 nycare.nyc.gov를 방문하여 요금 적용표를 확인해 주십시오.

의료 서비스는 어디에서 받을 수 있나요?

NYC Care 가입자는 지역의 NYC Health + Hospitals 환자 진료소를 이용할 수 있습니다. 위치는 nycare.nyc.gov를 방문하여 확인해 주세요.

제 개인정보가 보호되나요?

NYC Health + Hospitals 의료 전문가는 귀하의 개인 건강 정보와 이민자 신분을 비공개로 유지할 것을 약속합니다. 걱정하지 말고 받을 수 있는 의료를 알아보고 지금 바로 NYC Care에 등록하세요.

NYC Care에 대해 자세히 알아보거나 가입하려면 어떻게 해야 하나요?

1-646-NYC-CARE (1-646-692-2273)로 전화하세요. 또한 nycare.nyc.gov를 방문하여 자세한 내용을 확인할 수도 있습니다. 다양한 언어로 통화하실 수 있습니다!

자세히
알아보고
가입하려면 다음
번호로 전화해주세요.

1-646-NYC-CARE
1-646-692-2273

개인정보 보호 및
기밀 유지 보장